

جائزة الملك عبد الله الثاني  
لمميز الأداء الحكومي والشفافية  
الدورة الثامنة (٢٠١٦/٢٠١٧)  
المرحلة البرونزية



وزارة الصناعة والتجارة والتموين

الرقم ..... 30775/38/1/19  
التاريخ ..... 2019/10/15  
الموافق .....

سعادة رئيس غرفة تجارة الاردن  
سعادة رئيس غرفة صناعة الأردن

الموضوع: آلية الشفافية / الروابط الالكترونية للدول  
الاعضاء في اطار منطقة التجارة الحرة العربية الكبرى

تنفيذاً لقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي رقم (ق 2190 - د.ع 102-6/9/2018) بخصوص  
آلية الشفافية في اطار منطقة التجارة الحرة العربية الكبرى والذي نص على " اعتماد الآلية الخاصة  
بمتطلبات الشفافية في اطار منطقة التجارة الحرة العربية الكبرى".

ارجو أن ارفق لاطلاع سعادتكم نسخة من كتاب معالي سفير المملكة الاردنية الهاشمية في القاهرة  
رقم ج ع/2977/2 تاريخ 2019/10/2، ومرفقه نسخة من مذكرة الامانة العامة لجامعة الدول  
العربية- ادارة التكامل الاقتصادي العربي- رقم 5182/5 تاريخ 2019/9/30، المتضمن الروابط  
الالكترونية لكافة القوانين والتشريعات واللوائح والتدابير المطبقة وذات الصلة بالتجارة للدول الاعضاء  
بعد التحديث.

راجياً سعادتكم التكرم بالاطلاع والإيعاز لاجراء ما ترونه مناسباً بهذا الخصوص.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،،،

د. طارق الحموري

وزير الصناعة والتجارة والتموين

زاهر القحطاني  
مساعد الأمين العام للشؤون الفنية

المملكة الأردنية الهاشمية

هاتف: ٥٦٢٩٠٣٠ - فاكس: ٥٦٨٤٦٩٢ - ٥٦٠٢١٣٥ - ٥٦٨٤٩٧٩ - ص.ب ٢٠١٩ عمان ١١١٨١ الأردن. الموقع الإلكتروني: www.mit.gov.jo

البريد الإلكتروني: dewan@mit.gov.jo



The Permanent Mission of  
The Hashemite Kingdom of Jordan  
to the Arab League - Cairo

المنذوبية الدائمة  
للمملكة الأردنية الهاشمية  
جامعة الدول العربية - القاهرة

ج ٢٩٧٧/٢/٤

٢٠١٩/١٠/٢

معالي وزير الصناعة والتجارة والتموين

الموضوع: الروابط الالكترونية للدول الأعضاء بعد التحديث

أرفق لاطلاع معاليكم طياً صورة عن منكرة الأمانة العامة لجامعة الدول العربية (القطاع الاقتصادي - ادارة التكامل الاقتصادي العربي) رقم ٥/٥١٨٢ تاريخ ٢٠١٩/٩/٣٠ ومرفقها قائمة بالروابط الالكترونية للدول الاعضاء بعد التحديث.

راجيا معاليكم التكرم بالاطلاع والإيعاز لمن يلزم لإجراء اللازم.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،،

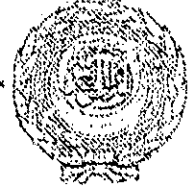
القائم بالأعمال بالإتابة

عصام البدور

وزارة الصناعة والتجارة والتموين  
رقم الوارد: 35483  
التاريخ: 2019/10/12  
رقم الملف: 38/1/19  
الجهة المعنية: السياسات والعلاقات التجارية الخارجية

نسخة: معالي وزير الخارجية وشؤون المغتربين/ ادارة الشؤون العربية والشرق اوسطية.  
نسخة: المستشار الاقتصادي.

ج.ع.ف



الامانة العامة

الأمين العام

الرقم : 5/5182

التاريخ : 30 SEP 2019

تهدي الامانة العامة لجامعة الدول العربية (القطاع الاقتصادي - إدارة التكامل الاقتصادي العربي) أطيب تحياتها إلي المندوبية الدائمة لديولتكم الموقرة.

إلحاقاً بمذكرة رقم 5046/5 الصادرة بتاريخ 2019/9/22 بشأن تعميم الروابط الإلكترونية الخاصة بكافة القوانين والتشريعات واللوائح والتدابير ذات العلاقة بالتجارة وذلك تنفيذاً لآلية الشفافية في إطار المنطقة.

في هذا السياق، تجدون مرفقاً قائمة بالروابط الإلكترونية الواردة من الدول الأعضاء بعد التحديث، كما تجدون بالأسفل الرمز الكودي لصفحة الروابط المشار إليه أعلاه، والذي يتم قراءته من خلال برنامج QR reader لموقع إدارة التكامل الاقتصادي العربي <http://las-aeid.org>. ضمن ملفات قسم منطقة التجارة الحرة العربية الكبرى.

وتهيب الامانة العامة بالدول الاعضاء التي لم توفيقها بالروابط الإلكترونية، سرعة موافاتها للتعميم على الدول الأعضاء وإدراجها على موقع الإدارة.

والمرجو من المندوبية الدائمة إحالة المذكرة ومرفقها إلى نقاط إتصال منطقة التجارة الحرة العربية الكبرى في دولتكم الموقرة لاتخاذ اللازم.

وتتختم الامانة العامة لجامعة الدول العربية (القطاع الاقتصادي - إدارة التكامل الاقتصادي العربي) هذه الفرصة لتعبر عن فائق تقديرها واحترامها،،،،



*(Signature)*

٣٤٤٤/٥/٤٩٠

NS/2019/162

٥٠٩٠/١٠/١٠

## الروابط الالكترونية

الخاصة بكافة القوانين والتشريعات واللوائح والتدابير التي تطبق بها ذات الصلة بالتجارة  
للدول أعضاء منطقة التجارة الحرة العربية الكبرى

الدولة	الروابط الالكترونية
المملكة الأردنية الهاشمية	<p>- وزارة الصناعة والتجارة والتموين: <a href="http://www.mit.gov.jo">http://www.mit.gov.jo</a> يحتوي موقع وزارة الصناعة والتجارة على ما يلي: * التشريعات والاتفاقيات المتعلقة بالتجارة الخارجية (نقطة الاتصال) مديرية السياسات التجارية الخارجية. * مديرية المنافسة. * مديرية حماية المستهلك. * مديرية التنمية الصناعية. * مديرية حماية الإنتاج الوطني. * مديرية التجارة.</p> <p>- مديرية حماية الملكية الصناعية <a href="http://www.ippd.mit.gov.jo">http://www.ippd.mit.gov.jo</a> - إدارة الجمارك: <a href="http://www.customs.gov.jo">http://www.customs.gov.jo</a> يحتوي موقع إدارة الجمارك على قانون الجمارك الأردنية رابط تعليمات الجمارك. - المؤسسة العامة للغذاء والدواء: <a href="http://www.ifda.jo">http://www.ifda.jo</a> - القوانين والتشريعات المطبقة وذات العلاقة بالتجارة وتدابير الصحة والصحة النباتية: <a href="http://www.moa.gov.jo">http://www.moa.gov.jo</a></p>
دولة الإمارات العربية المتحدة	<p>- القوانين والتشريعات - الإصدارات الترويجية - معلومات أساسية حول الاستثمار - المنصات الذكية التجارية والاستثمارية - اللوحة الإلكترونية للعلاقات التجارية - بوابة الخارطة التجارية على الموقع الخاص <a href="https://www.economy.gov.ae">https://www.economy.gov.ae</a> - التعريف الجمركية - دليل الإجراءات الجمركية - والقانون الجمركي: <a href="https://www.fca.gov.ae">https://www.fca.gov.ae</a> - وزارة التجارة والاستثمار: <a href="https://mci.gov.sa/Pages/default.aspx">https://mci.gov.sa/Pages/default.aspx</a></p>
مملكة البحرين	<p>- هيئة التشريع والإفتاء القانوني: <a href="http://www.leagalfairs.gov.bh">http://www.leagalfairs.gov.bh</a> - وزارة الصناعة والتجارة والسياحة: <a href="http://www.moic.gov.bh">http://www.moic.gov.bh</a> - شؤون الجمارك بوزارة الداخلية: <a href="http://www.customs.gov.bh">http://www.customs.gov.bh</a></p>
الجمهورية التونسية	<p>- وزارة التجارة: <a href="https://www.commerce.gov.tn">https://www.commerce.gov.tn</a> - وزارة المالية: <a href="https://www.finances.gov.tn">https://www.finances.gov.tn</a> - وزارة الفلاحة: <a href="https://www.agriculture.gov.tn">https://www.agriculture.gov.tn</a> - الجمارك التونسية: <a href="https://www.douane.gov.tn">https://www.douane.gov.tn</a></p>
الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية	
المملكة العربية	<p>- وزارة التجارة والاستثمار: <a href="https://mci.gov.sa/Pages/default.aspx">https://mci.gov.sa/Pages/default.aspx</a></p>

السعودية	<p>- الهيئة السعودية للمواصفات والمقاييس والجودة: <a href="https://saso.gov.sa">https://saso.gov.sa</a></p> <p>- الهيئة العامة للاستثمار: <a href="https://sagia.gov.sa">https://sagia.gov.sa</a></p> <p>- الهيئة العامة للجمارك: <a href="https://www.customs.gov.sa">https://www.customs.gov.sa</a></p> <p>- الهيئة العامة للدواء والغذاء: <a href="https://www.sfda.gov.sa">https://www.sfda.gov.sa</a></p>
جمهورية السودان	<p>- وزارة التجارة: <a href="http://www.trade.gov.sd">http://www.trade.gov.sd</a></p> <p>- بنك السودان المركزي: <a href="http://www.cbos.gov.sd">http://www.cbos.gov.sd</a></p> <p>- الهيئة العامة لشرطة الجمارك: <a href="http://www.customs.gov.sd">http://www.customs.gov.sd</a></p> <p>- نقطة السودان التجارية: <a href="http://www.tpsudan.gov.sd">http://www.tpsudan.gov.sd</a></p> <p>- اتحاد عام الغرف التجارية: <a href="http://www.sudanchamber.org.sd">http://www.sudanchamber.org.sd</a></p> <p>- وزارة العدل: <a href="http://www.moj.gov.sd">http://www.moj.gov.sd</a></p>
الجمهورية العربية السورية	
جمهورية العراق	
سلطنة عُمان	<p>- موقع الشؤون القانونية التي تحتوي على جميع التشريعات والقوانين والقرارات الوزارية: <a href="http://www.mola.gov.om">http://www.mola.gov.om</a></p> <p>- موقع الخدمات الإلكترونية للمحطة الواحدة: <a href="http://www.business.gov.om">http://www.business.gov.om</a></p>
دولة فلسطين	<p>- وزارة الاقتصاد الوطني: <a href="http://www.mne.gov.ps">http://www.mne.gov.ps</a></p> <p>- وزارة المالية - الجمارك: <a href="http://www.pmo.ps/web/cav/6">http://www.pmo.ps/web/cav/6</a></p> <p>- وزارة الزراعة: <a href="http://www.moa.pna.ps">http://www.moa.pna.ps</a></p> <p>- مؤسسة المواصفات الفلسطينية: <a href="http://www.psi.pna.ps">http://www.psi.pna.ps</a></p> <p>- وزارة الصحة الفلسطينية: <a href="http://www.site.moh.ps">http://www.site.moh.ps</a></p> <p>- منظومة القضاء والتشريع في فلسطين: <a href="http://www.muqtafi.bizeit.edu">http://www.muqtafi.bizeit.edu</a></p>
دولة قطر	<p>رابط صفحة الاستثمار على موقع وزارة التجارة والصناعة</p> <p><a href="http://www.mec.gov.qa/en/services/economic-corner/pages/available-sector-for-foreign-investment.aspx">http://www.mec.gov.qa/en/services/economic-corner/pages/available-sector-for-foreign-investment.aspx</a></p> <p>التشريعات الرئيسية التي تطبقها الهيئة العامة للجمارك</p> <p><a href="http://www.customs.gov.qa">http://www.customs.gov.qa</a></p> <p>كافة القوانين و القرارات والتشريعات الصادرة في مجال المواصفات والتقييس المتعلقة بأحكام وشروط المنتجات والسلع - وقوائم المواصفات القياسية و اللوائح الفنية التي يتم اعتمادها</p> <p><a href="http://www.almeezan.qa">http://www.almeezan.qa</a></p>
دولة الكويت	<p>- وزارة التجارة والصناعة: <a href="http://www.moci.gov.kw">http://www.moci.gov.kw</a></p> <p>- البوابة الإلكترونية الرسمية: <a href="http://www.e.gov.kw">http://www.e.gov.kw</a></p>
الجمهورية اللبنانية	<p>- جدول التقييدات والمحظورات: <a href="http://www.customs.gov.lb/Government%20Controls/Government%20Controls.aspx">http://www.customs.gov.lb/Government Controls/Government Controls.aspx</a></p> <p>- جدول التبنيات: <a href="http://www.customs.gov.lb/tabnidat/tabnidat.aspx">http://www.customs.gov.lb/tabnidat/tabnidat.aspx</a></p> <p>- قوانين ومراسيم خاصة بالجمارك اللبنانية: <a href="http://www.customs.gov.lb/Laws/Laws.aspx">http://www.customs.gov.lb/Laws/Laws.aspx</a></p> <p>- قانون مكافحة الاغراق وقانون حماية الإنتاج الوطني والاتفاقيات التجارية الدولية: <a href="http://www.economy.gov.lb">http://www.economy.gov.lb</a></p>

<p>- المواصفات الزراعية وقرارات وزارة الزراعة <a href="http://www.agriculture.gov.lb">http://www.agriculture.gov.lb</a></p> <p>- القوانين والأنظمة خاصة بوزارة الصناعة <a href="http://www.industry.gov.lb/LawRegulations">http://www.industry.gov.lb/LawRegulations</a></p> <p>- قواعد المنشأ الاورومتوسطية <a href="http://www.ali.org.lb/ar/downloads">http://www.ali.org.lb/ar/downloads</a></p> <p>- المواصفات اللبنانية وشارة المطابقة اللبنانية <a href="http://www.libnor.gov.lb">http://www.libnor.gov.lb</a></p> <p>- تشجيع الصادرات الزراعية والغذائية والصناعية والإجراءات القانونية لحل النزاعات التجارية <a href="http://www.investinlebanon.gov.lb">http://www.investinlebanon.gov.lb</a></p> <p>- قانون التجارة البرية والبحرية وبروتوكول تسوية النزاعات التجارية بين الاتحاد الاوروبي ولبنان <a href="http://www.legallaw.ul.edu.lb">http://www.legallaw.ul.edu.lb</a></p> <p>- تعديل قانون التجارة البرية <a href="https://www.lp.gov.lb/Resources/Files/1cd49cc8-e73d-4093-aa32-9eea2b23d3c0.pdf">https://www.lp.gov.lb/Resources/Files/1cd49cc8-e73d-4093-aa32-9eea2b23d3c0.pdf</a></p> <p>- قانون التجارة الجوية: النقل الجوي اللبناني - الباب الرابع: المواد 64 الى 70 <a href="http://www.arabruloflaw.org/compendium/Files/LEB/6.pdf">http://www.arabruloflaw.org/compendium/Files/LEB/6.pdf</a></p>	
<p>- وزارة التجارة والصناعة: <a href="https://www.mti.gov.eg">https://www.mti.gov.eg</a></p> <p>- وزارة الاستثمار والتعاون الدولي: <a href="https://www.miic.gov.eg">https://www.miic.gov.eg</a></p> <p>- مصلحة الجمارك: <a href="http://www.customs.gov.eg">http://www.customs.gov.eg</a></p> <p>- القوانين واللوائح الخاصة بالمتطلبات الفنية على التجارة</p> <p><a href="http://www.goEIC.gov/ar/documents/default/id/2/m/6-33">http://www.goEIC.gov/ar/documents/default/id/2/m/6-33</a></p> <p><a href="http://www.goEIC.gov/ar/documents/default/id/2/m/6-34">http://www.goEIC.gov/ar/documents/default/id/2/m/6-34</a></p> <p><a href="http://www.goEIC.gov/ar/documents/default/id/2/m/6-35">http://www.goEIC.gov/ar/documents/default/id/2/m/6-35</a></p> <p>الرابط الخاص بالهيئة المصرية العامة للمواصفات والجودة <a href="http://www.eos.org.eg">http://www.eos.org.eg</a></p> <p>الرابط الخاص بالهيئة العامة للخدمات البيطرية للتعرف على اشتراطات والتدابير الخاصة بالاستيراد <a href="http://www.gov.gov.eg">http://www.gov.gov.eg</a></p> <p>الرابط الالكتروني الخاص بجهاز حماية المستهلك ومنع الممارسات الاحتكارية <a href="http://www.eca.org.eg">http://www.eca.org.eg</a></p>	<p>دولة ليبيا</p> <p>جمهورية مصر العربية</p>
	<p>المملكة المغربية</p> <p>الجمهورية اليمنية</p>

الرمز الكودي لصفحة الروابط الالكترونية والذي يتم قرائته من خلال برنامج QR reader لموقع ادارة التكامل الاقتصادي العربي <http://las-aeid.org> ضمن ملفات قسم منطقة التجارة الحرة العربية الكبرى.

